

## FIELD PACK CASE - BROWNELLS FIELD PACK CASE

The same, heavy-duty, Cordura field case included with our Weapons Field Maintenance Packs. Made available separately for your additional tactical gear and accessories.



### Attributes

- Name: BROWNELLS FIELD PACK CASE
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080000459
- Mfr. No.:
- Delivery weight: 0.544kg
- UPC: 050806111462

### Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: FIELD PACK CASE SICHERHEITSANWEISUNGEN](#)
- [English: FIELD PACK CASE SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL ESTUCHE DE CAMPO](#)
- [Français: INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR L'ÉTUI DE TERRAIN](#)
- [Italiano: ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL FIELD PACK CASE](#)
- [Norsk: FIELD PACK CASE SIKKERHETSINSTRUKSJONER](#)
- [Polski: INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA POKROWCA FIELD PACK](#)
- [Suomi: FIELD PACK CASE TURVALLISUUSOHJEET](#)
- [Svenska: SÄKERHETSINSTRUKTIONER FÖR FIELD PACK CASE](#)
- [Český: BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE PRO FIELD PACK CASE](#)

# FIELD PACK CASE SICHERHEITSANWEISUNGEN

## Einführung

Danke, dass du den Brownells Field Pack Case gekauft hast. Dieser strapazierfähige CorduraFeldkoffer ist dafür konzipiert, dein taktisches Zubehör und Equipment sicher zu lagern und zu transportieren. Um deine Sicherheit und die Langlebigkeit des Produkts zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Überprüfe das Produkt immer auf sichtbare Schäden vor der Benutzung.
- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überlade den Koffer nicht, da dies seine Integrität und Sicherheit beeinträchtigen kann.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Vermeide scharfe Gegenstände:** Achte beim Platzieren von Equipment im Koffer darauf, scharfe Gegenstände zu vermeiden, die den Stoff durchstechen könnten.
- **Feuchtigkeitseinwirkung:** Obwohl das CorduraMaterial langlebig ist, kann übermäßige Feuchtigkeit zu Schimmel oder Mehltau führen. Lagere es an einem trockenen Ort.
- **Gewichtsverteilung:** Achte darauf, dass das Gewicht gleichmäßig verteilt ist, wenn du den Koffer trägst, um Überlastung zu vermeiden.
- **Temperaturextreme:** Setze den Koffer nicht extremen Temperaturen aus, da dies die Haltbarkeit des Materials beeinträchtigen könnte.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. **Auspacken:** Entferne den Field Pack Case vorsichtig aus der Verpackung. Überprüfe auf Schäden.
2. **Beladen des Koffers:**
  - Öffne das Hauptfach und stelle sicher, dass es sauber und trocken ist.
  - Lege dein Zubehör hinein und verteile das Gewicht gleichmäßig.
  - Überlade den Koffer nicht; halte dich an die Spezifikationen des Herstellers für die maximale Kapazität.
3. **Sichern des Koffers:**
  - Schließe alle Reißverschlüsse sicher, um den Inhalt zu schützen.
  - Nutze alle zusätzlichen Riemen oder Schnallen, die zur Sicherung der Ladung bereitgestellt werden.
4. **Tragen des Koffers:**
  - Verwende die Griffe oder den Schultergurt wie vorgesehen.
  - Achte auf einen festen Griff beim Heben oder Tragen, um ein Herunterfallen zu vermeiden.
5. **Lagerung:**
  - Lagere den Koffer, wenn er nicht in Gebrauch ist, an einem kühlen, trockenen Ort.
  - Vermeide es, schwere Gegenstände auf den Koffer zu stapeln, um Verformungen zu verhindern.

## Entsorgungsanweisungen

Wenn es an der Zeit ist, deinen Field Pack Case zu entsorgen: \* Überprüfe die lokalen Vorschriften zur Entsorgung von Textilmaterialien. \* Wenn der Koffer irreparabel beschädigt ist, ziehe in Betracht, den Stoff zu recyceln, wenn möglich. \* Verbrenne den Koffer nicht, da dabei schädliche Substanzen freigesetzt werden können.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Sicherheitsanfragen oder zur Meldung von Problemen siehe die Kontaktdaten, die mit deiner Produktverpackung bereitgestellt werden, oder besuche die Website des Herstellers.

Danke, dass du deine Sicherheit und die Sicherheit anderer beim Gebrauch des Brownells Field Pack Case gewährleistest. Viel Spaß bei deinen taktischen Abenteuern!

# FIELD PACK CASE SAFETY INSTRUCTIONS

## Introduction

Thank you for purchasing the Brownells Field Pack Case. This heavyduty Cordura field case is designed to safely store and transport your tactical gear and accessories. To ensure your safety and the longevity of the product, please read and follow these safety instructions carefully.

## General Safety Guidelines

- Always inspect the product for any visible damage before use.
- Ensure that the product is used for its intended purpose only.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Do not overload the case as it may compromise its integrity and safety.
- Report any unsafe conditions or incidents to the relevant authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Avoid sharp objects:** When placing equipment inside the case, avoid sharp objects that may puncture the fabric.
- **Moisture exposure:** Although the Cordura material is durable, excessive moisture can lead to mold or mildew. Store in a dry place.
- **Weight distribution:** When carrying the case, ensure that the weight is evenly distributed to prevent strain.
- **Temperature extremes:** Do not expose the case to extreme temperatures, as this may affect the material's durability.

## Instructions for Installation and Usage

1. **Unpacking:** Carefully remove the Field Pack Case from its packaging. Inspect for any damage.
2. **Loading the Case:**
  - Open the main compartment and ensure that it is clean and dry.
  - Place your gear inside, distributing weight evenly.
  - Avoid overloading the case; refer to the manufacturer's specifications for maximum capacity.
3. **Securing the Case:**
  - Close all zippers securely to ensure the contents are protected.
  - Use any additional straps or buckles provided to secure the load.
4. **Carrying the Case:**
  - Use the handles or shoulder strap as designed.
  - Ensure a firm grip while lifting or carrying to prevent dropping.
5. **Storage:**
  - When not in use, store the case in a cool, dry place.
  - Avoid stacking heavy items on top of the case to prevent deformation.

## Disposal Instructions

When it comes time to dispose of your Field Pack Case: \* Check local regulations for disposal of textile materials. \* If the case is damaged beyond repair, consider recycling the fabric if possible. \* Do not burn the case as it may release harmful substances.

## Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or to report issues, please refer to the contact information provided with your product packaging or visit the manufacturer's website.

Thank you for ensuring your safety and the safety of others while using the Brownells Field Pack Case. Enjoy your tactical adventures!

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL ESTUCHE DE CAMPO

## Introducción

Gracias por adquirir el Estuche de Campo Brownells. Este estuche de campo de Cordura resistente está diseñado para almacenar y transportar de manera segura tu equipo táctico y accesorios. Para garantizar tu seguridad y la longevidad del producto, por favor, lee y sigue estas instrucciones de seguridad con atención.

## Directrices Generales de Seguridad

- Siempre inspecciona el producto en busca de daños visibles antes de usarlo.
- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- No sobrecargues el estuche, ya que esto puede comprometer su integridad y seguridad.
- Informa sobre cualquier condición insegura o incidente a las autoridades correspondientes.

## Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- **Evita objetos afilados:** Al colocar el equipo dentro del estuche, evita objetos afilados que puedan perforar la tela.
- **Exposición a la humedad:** Aunque el material Cordura es duradero, la humedad excesiva puede provocar moho o mildiu. Almacena en un lugar seco.
- **Distribución del peso:** Al llevar el estuche, asegúrate de que el peso esté distribuido de manera uniforme para evitar tensiones.
- **Extremos de temperatura:** No expongas el estuche a temperaturas extremas, ya que esto puede afectar la durabilidad del material.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Desempaquetado:** Retira cuidadosamente el Estuche de Campo de su embalaje. Inspecciona en busca de daños.
2. **Cargando el Estuche:**
  - Abre el compartimento principal y asegúrate de que esté limpio y seco.
  - Coloca tu equipo dentro, distribuyendo el peso de manera uniforme.
  - Evita sobrecargar el estuche; consulta las especificaciones del fabricante para la capacidad máxima.
3. **Asegurando el Estuche:**
  - Cierra todas las cremalleras de manera segura para proteger el contenido.
  - Usa cualquier correa o hebilla adicional proporcionada para asegurar la carga.
4. **Llevando el Estuche:**
  - Usa las asas o la correa de hombro según lo diseñado.
  - Asegúrate de tener un agarre firme mientras levantas o transportas para evitar caídas.
5. **Almacenamiento:**
  - Cuando no esté en uso, guarda el estuche en un lugar fresco y seco.
  - Evita apilar objetos pesados sobre el estuche para prevenir deformaciones.

## Instrucciones de Eliminación

Cuando llegue el momento de desechar tu Estuche de Campo:

- Consulta las regulaciones locales para la eliminación de materiales textiles.
- Si el estuche está dañado más allá de la reparación, considera reciclar la tela si es posible.

- No quemes el estuche, ya que puede liberar sustancias nocivas.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta de seguridad o para informar sobre problemas, consulta la información de contacto proporcionada con el embalaje de tu producto o visita el sitio web del fabricante.

Gracias por garantizar tu seguridad y la de los demás mientras usas el Estuche de Campo Brownells. ¡Disfruta de tus aventuras tácticas!

# INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR L'ÉTUI DE TERRAIN

## Introduction

Merci d'avoir acheté l'Étui de Terrain Brownells. Cet étui robuste en Cordura est conçu pour stocker et transporter en toute sécurité ton équipement tactique et tes accessoires. Pour assurer ta sécurité et la longévité du produit, merci de lire et de suivre attentivement ces instructions de sécurité.

## Directives de Sécurité Générales

- Inspecte toujours le produit pour tout dommage visible avant utilisation.
- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son usage prévu.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Ne surcharge pas l'étui, car cela pourrait compromettre son intégrité et sa sécurité.
- Signale toute condition ou incident dangereux aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Évite les objets tranchants** : Lorsque tu places ton équipement à l'intérieur de l'étui, évite les objets tranchants qui pourraient percer le tissu.
- **Exposition à l'humidité** : Bien que le matériau en Cordura soit durable, une humidité excessive peut entraîner de la moisissure ou du mildiou. Stocke-le dans un endroit sec.
- **Répartition du poids** : Lorsque tu portes l'étui, assure-toi que le poids est réparti uniformément pour éviter les tensions.
- **Extrêmes de température** : Ne sou mets pas l'étui à des températures extrêmes, car cela pourrait affecter la durabilité du matériau.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. **Déballage** : Retire soigneusement l'Étui de Terrain de son emballage. Inspecte-le pour tout dommage.
2. **Chargement de l'Étui** :
  - Ouvre le compartiment principal et assure-toi qu'il est propre et sec.
  - Place ton équipement à l'intérieur, en répartissant le poids uniformément.
  - Évite de surcharger l'étui ; consulte les spécifications du fabricant pour la capacité maximale.
3. **Sécurisation de l'Étui** :
  - Ferme toutes les fermetures éclair de manière sécurisée pour protéger le contenu.
  - Utilise toutes les sangles ou boucles supplémentaires fournies pour sécuriser la charge.
4. **Port de l'Étui** :
  - Utilise les poignées ou la sangle d'épaule comme prévu.
  - Assure-toi d'avoir une prise ferme lors du levage ou du transport pour éviter de le faire tomber.
5. **Stockage** :
  - Lorsque tu ne l'utilises pas, range l'étui dans un endroit frais et sec.
  - Évite d'empiler des objets lourds sur l'étui pour éviter toute déformation.

## Instructions de Mise au Rebut

Lorsque vient le temps de te débarrasser de ton Étui de Terrain : \* Vérifie les réglementations locales pour l'élimination des matériaux textiles. \* Si l'étui est endommagé au-delà de toute réparation, envisage de recycler le tissu si possible. \* Ne brûle pas l'étui, car cela pourrait libérer des substances nocives.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question de sécurité ou pour signaler des problèmes, merci de te référer aux informations de contact fournies avec l'emballage de ton produit ou de visiter le site Web du fabricant.

Merci de veiller à ta sécurité et à celle des autres lors de l'utilisation de l'Étui de Terrain Brownells. Profite de tes aventures tactiques !

# ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL FIELD PACK CASE

## Introduzione

Grazie per aver acquistato il Brownells Field Pack Case. Questo robusto case da campo in Cordura è progettato per conservare e trasportare in sicurezza il tuo equipaggiamento tattico e accessori. Per garantire la tua sicurezza e la longevità del prodotto, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Controlla sempre il prodotto per eventuali danni visibili prima dell'uso.
- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e persone vulnerabili.
- Non sovraccaricare il case, poiché potrebbe compromettere la sua integrità e sicurezza.
- Riporta eventuali condizioni o incidenti pericolosi alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Evitare oggetti appuntiti:** Quando riponi l'equipaggiamento all'interno del case, evita oggetti appuntiti che potrebbero forare il tessuto.
- **Esposizione all'umidità:** Sebbene il materiale Cordura sia durevole, un'eccessiva umidità può portare a muffa o funghi. Conserva in un luogo asciutto.
- **Distribuzione del peso:** Quando trasporti il case, assicurati che il peso sia distribuito uniformemente per prevenire affaticamenti.
- **Temperature estreme:** Non esporre il case a temperature estreme, poiché ciò potrebbe influire sulla durabilità del materiale.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Disimballaggio:** Rimuovi con attenzione il Field Pack Case dalla sua confezione. Controlla eventuali danni.
2. **Caricamento del Case:**
  - Apri il compartimento principale e assicurati che sia pulito e asciutto.
  - Riponi il tuo equipaggiamento all'interno, distribuendo il peso in modo uniforme.
  - Evita di sovraccaricare il case; fai riferimento alle specifiche del produttore per la capacità massima.
3. **Chiusura del Case:**
  - Chiudi tutte le cerniere in modo sicuro per garantire che il contenuto sia protetto.
  - Utilizza eventuali cinghie o fibbie aggiuntive fornite per fissare il carico.
4. **Trasporto del Case:**
  - Utilizza le maniglie o la tracolla come progettato.
  - Assicurati di avere una presa salda mentre sollevi o trasporti per prevenire cadute.
5. **Conservazione:**
  - Quando non è in uso, conserva il case in un luogo fresco e asciutto.
  - Evita di impilare oggetti pesanti sopra il case per prevenire deformazioni.

## Istruzioni per lo Smaltimento

Quando arriva il momento di smaltire il tuo Field Pack Case: \* Controlla le normative locali per lo smaltimento dei materiali tessili. \* Se il case è danneggiato oltre la riparazione, considera di riciclare il tessuto se possibile. \* Non bruciare il case poiché potrebbe rilasciare sostanze nocive.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o per segnalare problemi, ti invitiamo a fare riferimento alle informazioni di contatto fornite con il tuo imballaggio del prodotto o visitare il sito web del produttore.

Ti ringraziamo per aver garantito la tua sicurezza e quella degli altri mentre utilizzi il Brownells Field Pack Case. Buon divertimento nelle tue avventure tattiche!

# FIELD PACK CASE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

## Introduksjon

Takk for at du kjøpte Brownells Field Pack Case. Denne robuste Cordura feltvesken er designet for å trygt oppbevare og transportere ditt taktiske utstyr og tilbehør. For å sikre din sikkerhet og produktets levetid, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Inspiser alltid produktet for synlig skade før bruk.
- Sørg for at produktet brukes til sitt tiltenkte formål.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare personer.
- Ikke overbelast vesken, da dette kan kompromittere dens integritet og sikkerhet.
- Rapport eventuelle usikre forhold eller hendelser til relevante myndigheter.

## Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Unngå skarpe gjenstander:** Når du plasserer utstyr i vesken, unngå skarpe gjenstander som kan punktere stoffet.
- **Fuktighetsutsettelse:** Selv om Corduramaterialet er holdbart, kan overdreven fuktighet føre til mugg eller råte. Oppbevar på et tørt sted.
- **Vektfordeling:** Når du bærer vesken, sørg for at vekten er jevnt fordelt for å unngå belastning.
- **Temperaturer i ytterpunktene:** Ikke utsett vesken for ekstreme temperaturer, da dette kan påvirke materialets holdbarhet.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

1. **Utpakking:** Forsiktig fjern Field Pack Case fra emballasjen. Inspiser for eventuell skade.
2. **Laste vesken:**
  - Åpne hovedrommet og sørg for at det er rent og tørt.
  - Plasser utstyret inni, og fordel vekten jevnt.
  - Unngå å overbelaste vesken; se produsentens spesifikasjoner for maksimal kapasitet.
3. **Sikre vesken:**
  - Lukk alle glidelåser sikkert for å beskytte innholdet.
  - Bruk eventuelle ekstra stropper eller spennere som følger med for å sikre lasten.
4. **Bære vesken:**
  - Bruk håndtakene eller skulderstroppen som designet.
  - Sørg for et fast grep når du løfter eller bærer for å unngå å miste den.
5. **Lagring:**
  - Når den ikke er i bruk, oppbevar vesken på et kjølig, tørt sted.
  - Unngå å stable tunge gjenstander oppå vesken for å forhindre deformasjon.

## Avfallsinstruksjoner

Når det er tid for å kvitte seg med din Field Pack Case: \* Sjekk lokale forskrifter for avfallshåndtering av tekstilmaterialer. \* Hvis vesken er skadet utover reparasjon, vurder å resirkulere stoffet hvis mulig. \* Ikke brenn vesken, da dette kan frigjøre skadelige stoffer.

## Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller for å rapportere problemer, vennligst se kontaktinformasjonen som følger med produktemballasjen eller besøk produsentens nettsted.

Takk for at du sikrer din egen sikkerhet og sikkerheten til andre mens du bruker Brownells Field Pack Case. Nyt dine taktiske eventyr!

# INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA POKROWCA FIELD PACK

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup pokrowca Brownells Field Pack. Ten wytrzymały pokrowiec Cordura został zaprojektowany do bezpiecznego przechowywania i transportu sprzętu taktycznego oraz akcesoriów. Aby zapewnić swoje bezpieczeństwo oraz długowieczność produktu, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze sprawdzaj produkt pod kątem widocznych uszkodzeń przed użyciem.
- Używaj produktu zgodnie z jego zamierzonym przeznaczeniem.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Nie przeciążaj pokrowca, ponieważ może to narazić jego integralność i bezpieczeństwo.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub incydenty odpowiednim władzom.

## Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Unikaj ostrych przedmiotów:** Podczas umieszczania sprzętu w pokrowcu unikaj ostrych przedmiotów, które mogą przebić materiał.
- **Ekspozycja na wilgoć:** Chociaż materiał Cordura jest wytrzymały, nadmierna wilgoć może prowadzić do pleśni lub grzybów. Przechowuj w suchym miejscu.
- **Rozkład wagi:** Podczas noszenia pokrowca upewnij się, że waga jest równomiernie rozłożona, aby zapobiec nadmiernemu obciążeniu.
- **Ekstremalne temperatury:** Nie wystawiaj pokrowca na ekstremalne temperatury, ponieważ może to wpłynąć na trwałość materiału.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. **Rozpakowywanie:** Ostrożnie wyjmij pokrowiec Field Pack z opakowania. Sprawdź pod kątem uszkodzeń.
2. **Ładowanie pokrowca:**
  - Otwórz główną komorę i upewnij się, że jest czysta i sucha.
  - Umieść sprzęt w środku, równomiernie rozkładając wagę.
  - Unikaj przeciążania pokrowca; zapoznaj się z danymi technicznymi producenta dotyczącymi maksymalnej pojemności.
3. **Zabezpieczanie pokrowca:**
  - Dokładnie zamknij wszystkie zamki błyskawiczne, aby zapewnić ochronę zawartości.
  - Użyj dodatkowych pasków lub klamer, jeśli są dostarczone, aby zabezpieczyć ładunek.
4. **Noszenie pokrowca:**
  - Używaj uchwytów lub paska na ramię zgodnie z przeznaczeniem.
  - Upewnij się, że masz pewny chwyt podczas podnoszenia lub noszenia, aby zapobiec upadkowi.
5. **Przechowywanie:**
  - Gdy pokrowiec nie jest używany, przechowuj go w chłodnym, suchym miejscu.
  - Unikaj układania ciężkich przedmiotów na pokrowcu, aby zapobiec odkształceniu.

## Instrukcje Utylizacji

Gdy nadejdzie czas na pozbycie się pokrowca Field Pack: \* Sprawdź lokalne przepisy dotyczące utylizacji materiałów tekstylnych. \* Jeśli pokrowiec jest uszkodzony ponad naprawę, rozważ recykling materiału, jeśli to możliwe. \* Nie pal pokrowca, ponieważ może to uwolnić szkodliwe substancje.

## **Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia**

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub zgłaszania problemów, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi dostarczonymi z opakowaniem produktu lub odwiedzenie strony internetowej producenta.

Dziękujemy za zapewnienie swojego bezpieczeństwa oraz bezpieczeństwa innych podczas korzystania z pokrowca Brownells Field Pack. Ciesz się swoimi przygodami taktycznymi!

# FIELD PACK CASE TURVALLISUUSOHJEET

## Johdanto

Kiitos, että ostit Brownells Field Pack Case kotelo. Tämä kestävä Cordurakenttäkotelo on suunniteltu turvalliseen varastointiin ja kuljettamiseen taktisten varusteiden ja tarvikkeiden osalta. Varmistaaksesi turvallisuutesi ja tuotteen pitkäikäisyyden, lue ja noudata näitä turvallisuusohjeita huolellisesti.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Tarkista aina tuote näkyvien vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Älä ylikuormita koteloa, sillä se voi vaarantaa sen eheyden ja turvallisuuden.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- **Vältä teräviä esineitä:** Kun sijoitat varusteita koteloon, vältä teräviä esineitä, jotka voivat puhkaista kankaan.
- **Kosteudelle altistuminen:** Vaikka Corduramateriaali on kestävä, liiallinen kosteus voi johtaa homeen tai sienien muodostumiseen. Säilytä kuivassa paikassa.
- **Painon jakautuminen:** Kun kannat koteloa, varmista, että paino jakautuu tasaisesti, jotta vältät rasituksen.
- **Äärimmäiset lämpötilat:** Älä altista koteloa äärimmäisille lämpötiloille, sillä tämä voi vaikuttaa materiaalin kestävyuteen.

## Asennus ja käyttöohjeet

1. **Pakkauspurku:** Poista Field Pack Case huolellisesti pakkauksestaan. Tarkista mahdolliset vauriot.
2. **Kotelon lataaminen:**
  - Avaa pääosasto ja varmista, että se on puhdas ja kuiva.
  - Aseta varusteasi sisään, jakamalla paino tasaisesti.
  - Vältä ylikuormitusta; tarkista valmistajan tiedot maksimikapasiteetista.
3. **Kotelon varmistaminen:**
  - Sulje kaikki vetoketjut tiukasti, jotta sisältö on suojattu.
  - Käytä mahdollisia lisäremmejä tai solkia kuorman varmistamiseksi.
4. **Kotelon kantaminen:**
  - Käytä kahvoja tai olkahihnaa suunnitellusti.
  - Varmista tiukka ote nostettaessa tai kannettaessa, jotta vältät tiputtamisen.
5. **Säilytys:**
  - Kun koteloa ei käytetä, säilytä se viileässä, kuivassa paikassa.
  - Vältä painavien esineiden pinottamista kotelon päälle muodon estämiseksi.

## Hävittämisohteet

Kun on aika hävittää Field Pack Case: \* Tarkista paikalliset säädökset tekstiilimateriaalien hävittämisestä. \* Jos kotelo on vaurioitunut korjaamattomaksi, harkitse kankaan kierrättämistä, jos mahdollista. \* Älä polta koteloa, sillä se voi vapauttaa haitallisia aineita.

## Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on turvallisuuskysymyksiä tai haluat ilmoittaa ongelmista, viittaa tuotepakkauksessa tai valmistajan verkkosivustolla annettuihin yhteystietoihin.

Kiitos, että varmistat oman ja muiden turvallisuuden käyttäessäsi Brownells Field Pack Case koteloä. Nauti taktista seikkailustasi!

# SÄKERHETSINSTRUKTIONER FÖR FIELD PACK CASE

## Introduktion

Tack för att du har köpt Brownells Field Pack Case. Denna kraftiga Cordurafältväska är utformad för att säkert lagra och transportera din taktiska utrustning och tillbehör. För att säkerställa din säkerhet och produktens hållbarhet, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Inspektera alltid produkten för synliga skador innan användning.
- Se till att produkten används för sitt avsedda syfte.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Överbelasta inte väskan, eftersom det kan kompromettera dess integritet och säkerhet.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller incidenter till berörda myndigheter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Undvik vassa föremål:** När du placerar utrustning i väskan, undvik vassa föremål som kan punktera tyget.
- **Fuktutexponering:** Även om Corduramaterialet är hållbart, kan överdriven fukt leda till mögel eller svamp. Förvara på en torr plats.
- **Viktfordelning:** När du bär väskan, se till att vikten är jämnt fördelad för att förhindra belastning.
- **Temperaturextremer:** Utsätt inte väskan för extrema temperaturer, eftersom detta kan påverka materialets hållbarhet.

## Instruktioner för installation och användning

1. **Uppackning:** Ta försiktigt bort Field Pack Case från förpackningen. Inspektera för eventuell skada.
2. **Lasta väskan:**
  - Öppna huvudfacket och se till att det är rent och torrt.
  - Placera din utrustning inuti, fördela vikten jämnt.
  - Undvik att överlasta väskan; hänvisa till tillverkarens specifikationer för maximal kapacitet.
3. **Säkra väskan:**
  - Stäng alla dragkedjor ordentligt för att säkerställa att innehållet är skyddat.
  - Använd eventuella extra remmar eller spännen som medföljer för att säkra lasten.
4. **Bära väskan:**
  - Använd handtagen eller axelremmen som avsett.
  - Se till att ha ett fast grepp när du lyfter eller bär för att förhindra att den tappas.
5. **Förvaring:**
  - När den inte används, förvara väskan på en sval och torr plats.
  - Undvik att stapla tunga föremål ovanpå väskan för att förhindra deformation.

## Avfallsinstruktioner

När det är dags att göra sig av med din Field Pack Case: \* Kontrollera lokala föreskrifter för avfallshantering av textilmaterial. \* Om väskan är skadad bortom reparation, överväg att återvinna tyget om möjligt. \* Bränn inte väskan, eftersom det kan frigöra skadliga ämnen.

## **Kontaktinformation för ytterligare support**

För eventuella säkerhetsfrågor eller för att rapportera problem, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som medföljer din produktförpackning eller besök tillverkarens webbplats.

Tack för att du säkerställer din egen och andras säkerhet vid användning av Brownells Field Pack Case. Njut av dina taktiska äventyr!

# BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE PRO FIELD PACK CASE

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Field Pack Case od společnosti Brownells. Tento těžký Cordura obal je navržen tak, aby bezpečně uchovával a přenášel vaše taktické vybavení a příslušenství. Aby byla zajištěna vaše bezpečnost a dlouhá životnost produktu, pečlivě si přečtěte a dodržujte tyto bezpečnostní pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy před použitím zkontrolujte produkt na viditelné poškození.
- Ujistěte se, že produkt používáte pouze k zamýšlenému účelu.
- Držte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Nepřepíňujte obal, protože to může ohrozit jeho integritu a bezpečnost.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty příslušným úřadům.

## Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Vyhnete se ostrým předmětům:** Při umísťování vybavení do obalu se vyhněte ostrým předmětům, které by mohly poříznout látku.
- **Expozice vlhkosti:** I když je materiál Cordura odolný, nadměrná vlhkost může vést k plísním nebo houbám. Ukládejte na suchém místě.
- **Rozložení hmotnosti:** Při nošení obalu zajistěte, aby byla hmotnost rovnoměrně rozložena, aby se předešlo namáhání.
- **Extrémní teploty:** Neexponujte obal extrémním teplotám, protože to může ovlivnit trvanlivost materiálu.

## Pokyny pro instalaci a používání

1. **Vybalení:** Opětovně vyjměte Field Pack Case z obalu. Zkontrolujte, zda nedošlo k poškození.
2. **Naložení obalu:**
  - Otevřete hlavní přihrádku a ujistěte se, že je čistá a suchá.
  - Umístěte své vybavení dovnitř a rovnoměrně rozložte hmotnost.
  - Vyhnete se přeplnění obalu; odkazujte na specifikace výrobce pro maximální kapacitu.
3. **Zajištění obalu:**
  - Pevně zavřete všechny zipy, aby byly chráněny obsah.
  - Použijte jakékoli další popruhy nebo spony, které jsou k dispozici pro zajištění nákladu.
4. **Nošení obalu:**
  - Používejte rukojeti nebo ramenní popruh podle návrhu.
  - Zajistěte pevný úchop při zvedání nebo nošení, abyste předešli pádu.
5. **Skladování:**
  - Když se obal nepoužívá, uchovávejte ho na chladném a suchém místě.
  - Vyhnete se skládání těžkých předmětů na obal, aby se předešlo deformaci.

## Pokyny pro likvidaci

Když nastane čas na likvidaci vašeho Field Pack Case: \* Zkontrolujte místní předpisy pro likvidaci textilních materiálů. \* Pokud je obal poškozený a nelze ho opravit, zvažte recyklaci látky, pokud je to možné. \* Nespalujte obal, protože může uvolnit škodlivé látky.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo hlášení problémů se prosím obraťte na kontaktní informace uvedené v obalu produktu nebo navštivte webové stránky výrobce.

Děkujeme, že dbáte na svou bezpečnost a bezpečnost ostatních při používání Field Pack Case od společnosti Brownells. Užijte si své taktické dobrodružství!